

mačke u kući, mišad kolo vode; (bot.) *orecchio di —*, potočnica.

topografia, *f.* mjestopis, topografija (vještina izradbe nacрта mjesta sa njegovim pojednakostima i podjelima).

topografico (-ci), *ag.* topografski, mjestopisni; *descrizione -a*, topografski opis.

topografo e (m. u.) **topografista** (-sti), *m.* mjestopisac, topograf.

topolino, *m. dim.* mišić.

toponomastica (-che), *f.* (lett.) toponomastika (nauk o mjesnim imenima, o nazivima mjesta).

toppa, *f.* (pezza) zakrpa, prikrpa, komad (čoje, platna); (alle vele) gužvoljak (od platna, tkanine, itd.); (serratura) ključanica; (buco della chiave) ključana rupa; opasna igra sa tri karte.

toppato, *ag.* (di cane, cavallo) na široko išaran crnim dlakama.

toppete, *onom.* pljus; (di fucile) pum, paf.

toppo, *m.* panj (mesarski, kasapski, dželatski, kovački itd.), klada; cjepanica; (al giòco) karta koja vrijedi 10; kudeljica (vune, lana).

topposo, *ag.* zakrpan.

torace, *m.* (anat.) prsni, grudni koš; grudi.

toràccio (-ci), *ag.* prsni, grudni, košni.

torba, *f.* treset (smeđa materija vodenih biljki koja se upotrebljava za gorivo). || *m.* tresetar.

torbaia, *f.* (min.) zemljište, koje ima treseta; zemljište, iz kog se vadi treset.

torbezza, *f.* V. torbidezza.

torbiccio (-ci), *ag.* malo mutan.

torbidezza, *f.* mutnost, kalnost; mutež.

torbidicio (-ci), *ag.* malo mutan.

tórbido, *ag.* mutan; (fig.) mutan, maglovit. || *mpl.* nemiri, pobune, bune; (fig.) *pescàr nel —*, loviti u mutnoj vodi.

torbièra, *f.* (min.) V. torbaia.

torbo, *ag.* mutan; (fig.) mutan, maglovit.

torbosso, *ag.* (min.) tresetast; u kome ima treseta; (bot.) koji raste na tresetu.

tòrc-ere (*tòrco*, -ci; pass. rem. *tòrsi*), *v. a.* uvijati, uviti; izvinuti, uvinuti (ruku); prepredati; upredati, opredati, sukati; iskri-

viti usta; (fig.) izvrnuti, naopaciti smisao; — *la biancheria*, cijediti rublje, izažeti; izažimati, ožimati rubeninu; — *il naso*, *il viso*, naprčiti usne, pokunjiti nos; — *gli occhi*, prevraćati očima; — *il collo*, zavrnuti, zakrenuti vratom. || -ersi, *v. r.* kriviti se, iskriviti se; saviti se; uvijati se; — *dal ridere*, iskriviti se, kriviti se od smijeha; — *le mani*, stezati grčevito ruke (u očajanju); — *per dolore*, previjati se.

torcetto, *m. dim.* mala zublja, buktinja; četiri duge voštanice, koje sačinjavaju jedan komad; *serrame a —*, gvozdena brava.

torchiare (*tòrchio*, -chi), *v. a.* (agr., p. u.) muljati, cijediti muljačom; (gèr. mil.) kazniti, kažnjavati.

torchiatura, *f.* (agr. p. u.) muljanje, cjeđenje.

tòrchio (-chi), *m.* preša, tijesak; tiskarski stroj; (agr.) stroj za muljanje, cjeđenje, muljača; (tip.) *sotto i -i*, u tisku, u štampi; *far gèmere i -i*, tiskati.

tòrcia (-ce), *f.* velika zublja, buktinja; debela voštanica, duplir; — *a vento*, baklja.

torcicòllo, *m.* (med.) krutošija; (fig., bacchettone) lunjalo, svetonja; (uccèllo) vijoglav, vijoglava, vrtoglavka.

torcière e **torcère**, *m.* svijećnjak za duplire.

torcigliare (*torciglio*, -gli), *v. a.* V. attorcigliare.

torcimanno, *m.* turski tumač.

torcianto, *m.* svijanje, savijanje, uvrtnje; uvijenost, uvrnutost.

tòrcinasso, *m.* (veter.) štap sa vezanim užetom na kraju za stezanje konjskog nosa.

torcitore, *m.* upredač, prepredač; stroj za upređanje konopaca.

torcitura, *f.* sukanje (konca), prepredanje (svile); savijanje, uvijanje.

torcolière, *m.* (tip.) radnik na stroju.

tòrcolo, *m.* (da vino, olio) tijesak, preša, torkuo, turanj.

torcolòtto, *m.* mletačka maska, krabulja.

tordo, *m.* (uccèllo) drozd, drozak; — *marino*, žutovoljka, crvenrepa; (fig. pers.) bedak; *l'ha trovato il —*, našao je bedaka;